

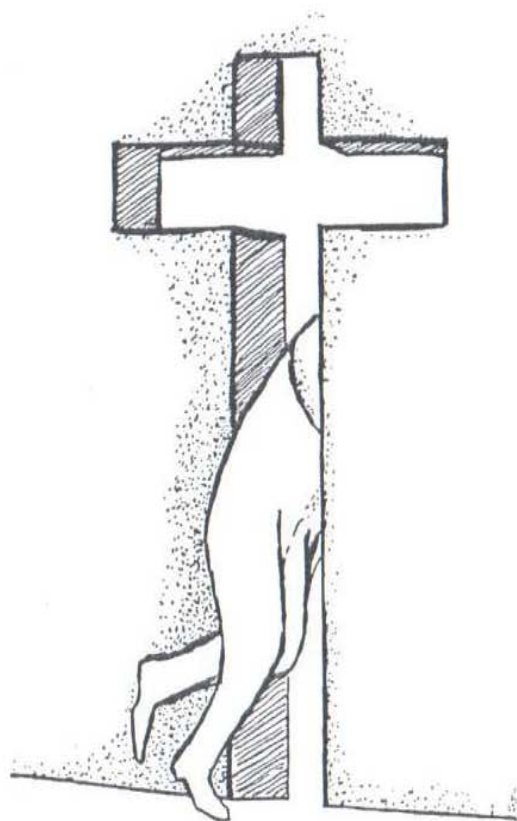
PLATA DLA CÛRA DLES COMUNITES DA CORVARA Y CALFOSCH



Le funziuns de Dlijia pôn ince aldí sön Radio Sacra Familia sön la frequënza 93,30.
Internet: www.valbadiaonline.it - comunité - vita dles ploanies.

XXI. DUMËNIA DL ANN Nr. 39 Ann „C“ 25.08.2013 – 01.09.2013

“Sforzatevi di entrare per la porta stretta”.



*Occorre una coerenza
e una costanza
di vita cristiana
per avere parte
al regno di Dio.*

S.Mësses a Corvara

- 25.08.2013 Dumënia - Domenica - Sonntag - XXII. Dumënia dl'ann - Luca 13,22-30**
10,00 S.Mëssa pur la Comunità.
S.Mëssa ad intenziun dla fam. Deiori.
S.Mëssa pur def.ti Rottonara Luigia, Francesco y Placido.
18,30 S.Mëssa **ciantada dal grup "Armonies"**:
S.Mëssa pur def.to Dalponte Franzl.
S.Mëssa pur def.ti Sigismonid – Saning.
S.Mëssa pur def.to Delazer Othmar.
- 26.08.2013 Lünesc - Lunedì - Montag**
18,30 S.Mëssa pur def.ti Alfreider Anna y Oswald.
S.Mëssa pur def.to Willeit Jan.
- 28.08.2013 Mercui - Mercoledì - Mittwoch**
18,30 S.Mëssa dl'ann pur def.ti Pescosta Konrad y Maria.
S.Mëssa dl'ann pur def.to Kostner Walter.
S.Mëssa pur def.ti Foppa Ivan y Sighi.
- 31.08.2013 Sabeda - Sabato - Samstag**
11,30 S.Mëssa por n 60° aniversario de matrimone.
- 01.09.2013 Dumënia - Domenica - Sonntag - XXII. Dumënia dl'ann - Luca 14,1,7-14**
10,00 Festa de bëgnnù al ploan nù Siur Iaco Wendelin Willeit.
Salüt da pert di presidënc di consëis de cùra y dl ombolt, prozesciun te dlijia y s.mëssa da festa pur la Comunità.
S.Mëssa pur def.to Pescosta Sandro y Clara.
S.Mëssa in onur dl Angelo Custode.
Dedô Agape por duc sön plaza de dlijia.
18,30 S.Mëssa pur def.to Seppi Angelo.
S.Mëssa pur def.to Zingerle Pire.

Ministranc: in lünesc, ai 26 de agost jarun sön Planfistì a mangé na grigliata. Piun ia cun la coriera da Calfosch dales 10.10 y da Corvara dales 10.20. Dal Campolongo jarun sön Bec de Roces y po' sò Planfistì, olache starun a mangé y a se divertì. Cun la coriera dales 16.15 dal Campolongo demez gnarun indô a ciasa. Gnide duc, ince geniturs.

Festa por l ploan nù, Siur Iaco Willeit: in dumënia, ai 01 de setëmbër 2013 dales 10.00 sarâl a Corvara la festa de bëgnnù al ploan nù da Corvara y Calfosch, Siur Iaco Wendelin Willeit, degan dla Val Badia. Düc è invià a gnì ala festa y al saludé. Siur Iaco Willeit à dal 01 de setëmbër inant 6 dles 12 cüres dla Val Badia (S.Linert, La Ila, La Val, Rina, Corvara y Calfosch).
Düc sun cherdà a ti daidé olache al è poscibile.

S. Mësses a Calfosch

- 25.08.2013 Dumënia - Domenica - Sonntag - XXII. Dumënia dl'ann - Luca 13,22- 30**
08,30 S.Mëssa dl'ann pur def.ta Pitscheider Hilda.
S.Mëssa pur def.ti Agreiter Walter, Paolo y Caterina.
S.Mëssa in onur de S.Ujöp Frëinademetz pur la fam. de Conrater Gustin.
S.Mëssa pur la fam. de Alfreider Florian.
11,30 **BATO de Alfreider Paul.**

27.08.2013 Mertesc - Martedì - Dienstag

17,00 II.S.Mëssa de supultüra pur def.ta Dejacó-Kastlunger Wilhelmine.
S.Mëssa dl'ann pur def.to Pitscheider Peter.
S.Mëssa dl'ann pur def.to Castlunger Giovanni.
S.Mëssa pur def.ti Alfreider Rudolf y Maria.
S.Mëssa pur def.to Declara Claudio.

30.08.2013 Vëindres - Venerdì - Freitag

17,00 S.Mëssa pur def.ta Mersa Loise.
S.Mëssa pur def.to Pescosta Pire.

31.08.2013 Sabeda – Sabato - Samstag

14,00 S.Mëssa da Noza y Noza di nevic Grundhage Benjamin y Gabriela.
17,00 PRÜMA S.Mëssa dla XXII. Dumënia dl'ann:
S.Mëssa pur vîs y def.ti Pescosta y Posch,, Hotel Sport.
S.Mëssa pur def.ti Campeï – Posch Maria y Pitscheider Hermann.
S.Mëssa pur def.to Costner Karlheinz.
S.Mëssa ad intenziun dla fam. Posch, La Dorada.

01.09.2013 Dumënia - Domenica - Sonntag - XXII. Dumënia dl'ann - Luca 14,1.7-14

08,30 S.Mëssa in onur de S.Ujöp Frëinademetz ad intenziun dla fam. De Conrater Gustin.
S.Mëssa pur def.to Borghi Aldo.
S.Mëssa pur def.to Costa Sepl.

10,00 A Corvara: Festa de bëgnnù al ploan nù Siur Iaco

Wendelin Willeit. Salüt da pert di presidënc di consëis de cùra y dl ombolt, prozesciun te dljia y s.mëssa da festa pur la Comunità.

Dedô Agape por duc sön plaza de dljia.

Aodanzes: nostes aodanzes va al pice **PAUL** de Daniel Alfreider y Manuela Schanung che vëgn tut sö chësta dumënia tla Comunità di batià de nosta Cùra. Che ël crësces sann y pross y che ël ti fejes tröpa ligrëza a sü geniturs.

Ministranc: in lünesc, ai 26 de agost jarun sön Planfistì a mangé na grigliata. Piun ia cun la coriera da Calfosch dales 10.10 y da Corvara dales 10.20. Dal Campolongo jarun sön Bec de Roces y po' sö Planfistì, olache starun a mangé y a se divertì. Cun la coriera dales 16.15 dal Campolongo demez gnarun indô a ciasa. Gnide duc, ince geniturs.

Festa por l ploan nù, Siur Iaco Willeit: in dumënia, ai 01 de setëmber 2013 dales 10.00 sarâl a Corvara la festa de bëgnnù al ploan nù da Calfosch y Corvara, Siur Iaco Wendelin Willeit, degan dla Val Badia. Düc è invià a gnì ala festa y al saludé. Siur Iaco Willeit à dal 01 de setëmber inant 6 dles 12 cùres dla Val Badia (S.Linert, La Ila, La Val, Rina, Calfosch y Corvara). **Düc sun cherdà a ti daidé olache al è possibile.**

INFORMAZIUNS PUR CORVARA Y CALFOSCH:

“Tëmp y ligrëza cun mituns”: curs pur geniturs, che mët man ai 13 de setëmber 2013. Al vëgn fat dagnora l'vëndres, dales 9.00 – 11.30, pur 8 iadi. Info y prenotaziun da Sandra al numer 3487821170, email: sandra_frenademez@yahoo.it

Consëi de Formaziun : al vëgn lascè alsavëi ai raprezentanc di consëis de formaziun y dles uniuns culturales che, dô le gran suzès albü chësta ainsciüda cun le program dles manifestaziuns de düta la valada, al gnarà portè inant ince chësc altonn chësc proiet. Porchël vëgnel perié de inserì les manifestaziuns por l'altonn 2013 tla plata internet www.manif.it o les menè al Sorvisc Formaziun cina ai 05.09.2013. Düt ci che gnarà inserì dô chësta data gnarà mâ plö publiché sön la plata internet. Por domandes cherdè sö l Sorvisc Formaziun al nr. 0474-524022.

EDEMA DI JOGN

DAI 26 AI 31 D'AGOST 2013

LÖNESC, 26.08: Dales 20.00 a Oies S. Mëssa de daurída dl "Edema di jogn 2013", organisada dai grups di jogn da Rina y Antermëia.

Dedô piçe buffet por sté adöm con proieziun de fotografies de Dennis Schanung da S. Martin sora le "Dé mondial dla jonëza", sté a Rio tl Brasile.

MERTESC, 27.08: Dales 20.00 tla chidlâra "Roncac" a Al Plan, torneo da chidlé + carté con scuadres da 2, organisé dai grups di jogn da La Plí y Al Plan. (Les scuadres gnará trates fora en che sëra dô les iscriziuns)

MERCUI, 28.08: Dales 18.00 a S. Ćiascian Torneo de "beachvolley" organisé dai grups di jogn da La Ila, Badia y S. Ćiascian.

Sce al éss da ester bur tēp vën le torneo fat tla palestra nöia a La Ila.

Les iscriziuns vën tutes sö en che sëra sön le post.

JÖBIA, 29.08: Dales 20.00 "füch da ċiamp" (Lagerfeuer) al lêch di pëiapesc da Longiarü con musiga y grigliada. La serada sará organisada dai grups di jogn da S. Martin y Longiarü.

VËNDRES, 30.08: Dales 19.30 a Oies, S. Mëssa ċiantada dai Kyrios por Valentina Crazzolarà.

SABEDA, 31: Prozesciun sön les pëdies dl Sant Ojöp, dales 03.00 da Oies cuntra Porsenú. (Ciara descriziún a pêrt)

Prozesciun sön les pedies dl Sant da Oies.

Tl chëder dl "Edema di jogn" vegnel eniann endô metü a jí la prozesciun da Oies a Porsenú sön les pedies dl Sant da Oies che é gnüda fata l prüm iade tl ann 2003 por s' arjigné a la gran festa de süa canonisaziun.

Da dailò inant éla gnüda tignida vigni dui agn. Chësc ann, recordan i 10 agn che Siur Ujöp é gnü inalzè al onur di altà, él l'sesto iade che l'Grup Decanal, adüm al Sorvisc ai Jogn, organisëia la prozesciun che gnarà fata - sciöche contlujun dl'Edema di jogn - ai **31 de agost 2013**, pian ia dala dljia da Oies dales 03:00 da doman por rovè a Porsenù dales 17:00.

Al vëgn sambëgn recordè che l'tru é sfadius y chi che se la sint é indo invià a se mët sön l trü de nosc Sant ladin. La prozesciun oress ester dandadüt n jì ite te nos instësc contemplan l'ejëmpl de vita che Sant Ujöp Freinademetz nes à lascè. Tratan la prozesciun ne gnaràl nia ma perié, mo al sarà incé momënc de riflesciun, momënc de chît, al gnarà ċiantè y al ne manciará nia momënc da podëi sla ciaculè. Tla dljia dl Seminar da Porsenù spo, olache Siur Ujöp é gnü consagrè da prou, gnaràl zelebré la s. Mëssa y dedo nes aspetarà les corieres da se condüje zoruch a ċiasa. Sön trü starunse chiç a Vandoies dal "Lodenwirt" a se mangé la pizza. Por motifs de organizaziun vëgnel perié da se scrì ite cina ai **27 d` agost tl Sorvisc ai Jogn**, al numer de tel. **0474 523070** olache an ciarà dotes les informaziuns.

Por le bus da Porsenú a Oies y por la pizza plü na gran boanda él da paíé ete la soma de 20,00€ sön l cunt dal Grup Decanal (NIA dl Sorvisc ai jogn) al IBAN:

IT 05 I 08010 58180 000302009285 dén dânt sciöche causale l'inom de chi che töl pêrt.

INVIT

*I consëis de cüra inviëia dër bel les
comunitês da Corvara y Calfosch
da tó pert ala festa de bëgnnii
al ploan nü
Siur Iaco Wendelin Willeit*

a Corvara, al 01 de setëmber 2013

Program dla festa

- ✿ *Domënia, dales 10^{oo} sön plaza de dlijia,
salüt a Siur Iaco da pert di presidënc di consëis
de cüra y dl ombolt, ala presënza dles comunitês
da Corvara y Calfosch.*
- ✿ *Prozesciun te dlijia, surandada dles tlês
y S.Mëssa da festa.*
- ✿ *Dô la S.Mëssa, Agape por düc sön plaza de dlijia
(En cajo de bur'tëmp, te salf de calonia.)*

Festa por l ploan nü, Siur Iaco Willeit in dumënia, ai 01 de setëmbër 2013:

Por podëi ofrì l'Agape in ocajiun dla festa al ploan nü Siur Iaco Willeit che gnarà fata in la dumënia, ai 01 de setëmbër 2013 a Corvara, periunse dër bel les popolaziuns dles cüres da Calfosch y Corvara da portè val' da mangé, mo ince da stè adüm dô mëssa a s'la cuntè y fa comunité. Prëibel portede la mangiaria te calonia da Corvara dales 09.00 inant. En gran giulan danfora ves dij i consëis de cüra da Calfosch y Corvara.